

منتوج جزائري  
Produit Algérien



# صابرينيل® Sabrinel® - COSMETIQUE -

*Votre bien-être  
est notre souci*



- Déodorants
- Soins dermiques
- Soins capillaires
- Epilations
- Anti-moustiques

+35Ans  
d'expertise  
أكثر من 35 سنة خبرة



www.sabrinel.com

# Déodorant Sabrinel

Zéro %  
Alcool



Extra fresh

Extra marine

Extra Women

50ml.

مزيل الروائح الجلدية صابرينال  
بواسطة صيغته التركيبية الجديدة يحمي البشرة من التهيجات الجلدية ينعشها و يرطبها.

Deodorant roll-on **Sabrinel**

is a concentrate of efficiency and safety its anti-irritation formula with plant extracts moisturizes and nourishes the skin while maintaining its healthiness.

Déodorant roll-on **Sabrinel**

Grace à sa formule anti-irritation aux extraits de plantes qui hydrate et nourrit la peau, le déodorant roll-on **Sabrinel** offre une protection exceptionnelle contre les mauvaises odeurs corporelles.



# Crème déodorante Fre&net

Zéro %

Alcool,  
Parabène,  
Aluminium.



15ml.

حماية فعالة و طبيعية  
صحي لا يغلق المسامات  
لا يحتوي على الكحول و لا الألمنيوم

كريم فرينات

مزيل الروائح الجلدية المنبعثة من الإبط و الأقدام بعطور منعشة.

Deodorant cream, benefit from exceptional protection against body odor and from healthy and natural perspiration for your armpits and feet, thanks to the aluminum free formula of the long lasting **Fre&net** deodorant cream.

Bénéficiez d'une protection exceptionnelle contre les mauvaises odeurs corporelles et d'une transpiration saine et naturelle pour vos aisselles et vos pieds, grâce à la formule sans aluminium de la crème déodorante longue durée **Fre&net**.

# Crème déodorante Sabrinel

Zéro %

**Alcool,  
Parabène,  
Aluminium.**

40ml.



Extra fresh



Extra marine



Extra Women

حماية فعالة و طبيعية  
صحي لا يغلق المسامات  
لا يحتوي على الكحول  
و لا الألومنيوم

## كريم صابرينال

الأكثر فعالية لإزالة الروائح الجلدية الكريهة المنبعثة من الإبط و الاقدام.  
باستعمال وسيلة سهلة و نظيفة . تحتوي على عطور منعشة. صحي لا يغلق المسامات.

Deodorant cream, benefit from exceptional protection against body odor and from healthy and natural perspiration for your armpits and feet, thanks to the aluminum free formula of the long lasting **Sabrinel** deodorant cream.

Bénéficiez d'une protection exceptionnelle contre les mauvaises odeurs corporelles et d'une transpiration saine et naturelle pour vos aisselles et vos pieds, grâce à la formule sans aluminium de la crème déodorante longue durée **Sabrinel**.

# Vaseline familia

فازلين فاميليا صافي 100%، للاستخدامات التجميلية يحافظ على رطوبة البشرة، يمنع تشققها و جفافها.

Petroleum jelly **100 % PURE**, protective helps to moisturize and protect the skin against the various aggressions.

**100 % PURE**, protectrice aide à hydrater et à protéger la peau contre les différentes agressions.



40Grs.



# Yasmine ikoumar

ياسمين إكومار يحمي و يرطب البشرة من جميع المؤثرات و العوامل الخارجية بواسطة تركيبته و إحتوائه على زيت اللوز. يمتاز برائحة منعشة.

Perfumed and nourishing cream helps to moisturize and protect the skin against the various aggressions.

Crème parfumée et nourrissante aide à hydrater et à protéger la peau contre les différentes agressions.

# Bande de cire froide

## فريئات شرائح شمعية لإزالة الشعر



شريحة  
Bandes

شرائح فريئات، طريقة سهلة، ناعمة و مرطبة لإزالة  
الشعر من جذوره .

Cold wax strips, efficient, easy and ready to use. Provides to you up to 28 days of softness, thanks to its formula witch removes hairs effectively without harming your skin.

Prête à l'emploi, facile à utiliser. Vous procure jusqu'à 28 jours de douceur, grâce à sa formule, elle élimine efficacement les poils sans nuire à votre peau.



# Cire dépilatoire

فريينات عجينة إزالة الشعر



85Gr.

عجينة فريينات الطبيعية لإزالة الشعر بطريقة ناعمة و منعشة بعطر الليمون / العسل / الورد .

Depilatory wax, its active ingredients make epilation more pleasant and exalt your senses thanks to its delicate fragrance. The improved formula of **Fre&net** wax adapts to the contours of your skin, attaches to the base of hair and removes even the shortest.

Ses ingrédients actifs rendent l'épilation très agréable, son parfum délicat exalte vos sens. La formule améliorée de la cire **Fre&net** s'adapte aux contours de votre peau, se fixe à la base du poil et en enlève même les plus courts.

# Brillantine ikoumar

زيت الشعر إكومار

Zéro % Parabène Colorant



زيت الشعر إكومار بلا ملون و لا البارابان مغذية لفروة الرأس و الشعر، تساعد على تقويته من جذوره حتى أطرافه، تحتوي على زيوت طبيعية و معدنية. للشعر المتقصف، العادي و الجاف.

This hair oil is a real exceptional care, its nourishing formula without silicone, paraben or dye restores the vitality and the health of your hair and makes them silky and easier to comb.

Cette huile capillaire est un soin d'exception, sa formule sans silicone ni parabène ni colorant, nourrit en profondeur vos cheveux, les rend soyeux et plus facile à coiffer.

200, 325ml.

# Eau de rose izlwen

Zéro %

Alcool  
Colorant  
Parabène

ماء الورد  
إزلوان



ماء الورد إزلوان، منعش و مرطب لبشرة الوجه، يمنحها إنتعاشا و نعومة. للاستعمال المباشر و لتحضير غاسول الوجه، لجميع أنواع البشرة.

Alcohol-free make-up removal lotion with rose extract tones and cleanses the skin giving it freshness and softness. It's the best for your beauty mask preparations.

Grace à son action nettoyante et son effet tonifiant , la lotion démaquillante sans alcool à l'extrait de rose, procure à votre peau fraîcheur et douceur.

C'est le meilleur pour vos préparations des masques de beauté.

200, 250, 325ml.



# Shampooing Familia (Economique)

شامبوان فاميليا إقتصادي، منعش، مغذي و منظف  
للشعر و فروة الرأس.

Concentrated and economical formula for the whole family, cleans and nourishes the hair.

Une formule concentrée pour toute la famille, nettoie et nourrit les cheveux.

**0% Silicone & Parabène**



720ml, 2L, 5L.

## Après shampooing Familia

بلسم للشعر فاميليا، يضيفي اللمعان و النعومة إلى شعرك  
لفترة طويلة و يساعد على حمايته.

Conditioner: A range of conditioners enriched with vegetable fibers, offers to your hair: protection, shine and softness.

Une gamme de démêlant riche en fibres végétales, elle offre à vos cheveux douceur et brillance.

720ml, 2L, 5L. ● ● ○

**0% Silicone & Parabène**





# Anti moustiques Familia

( طارد البعوض و مهدئ اللسعات )

Mosquitoes repellent

محلول مضاد للبعوض فاميليا يحتوي على زيت أساسي طبيعي للوقاية و الحماية من لسعات البعوض لجميع أفراد العائلة.

Repellent and soothing, specially designed for the effective protection of the whole family against mosquitoes and other biting insects in all areas.

Excellent répulsif moustiques, protège toute la famille contre les piqures d'insectes soulage et calme les démangeaisons.



efficacité  
7h

7h

حماية فعالة لأفراد العائلة



85ml.

- Eloigne les insectes.
- Calme les piqures.

# Crème à l'huile de graine de nigelle

كريم بزيت الحبة السوداء



15ml.

كريم بزيت الحبة السوداء، مستخلصة بطريقة طبيعية تحتوي على عناصر فعالة في وقاية و معالجة كثير من الأمراض الجلدية مثل تشققات اليدين، الرجلين و الشفتين، مسكن للآلام الخفيفة لجميع أجزاء الجسم.

## Black seed oil cream

Cream enriched with black seed oil extracted by a natural process, helps to treat several skin problems such as chilblains and frostbite.

Crème enrichie en huile de **graine de nigelle** extraite par un procédé naturel, aide à traiter certaines anomalies de la peau tels que les gerçures et les engelures.

# Parfum henné

عطر الحناء إزلوان

Zéro % Alcool

مستخلص طبيعي للعطرشاء يساعد في تثبيت الحناء كما يعطي لها رائحة منعشة، و لونا جذابا.



Natural extract of **geranium**, helps to fix the henna and brings to the hands a perfect shine and a pleasant smell.

8 ml

Extrait naturel de **géranium**, aide à la fixation du henné et apporte aux mains un éclat parfait et une odeur agréable.

DEODORANT  
**byly**®

نسيم البحر  
**Marine**  
brise

منعش  
**FRESH**  
Nature

Zéro %  
Alcool



50ml

مزيل الروائح الجلدية بيلي يحمي البشرة من التهيجات الجلدية  
ينعشها و يرطبها.

A real concentrate of efficiency that invites you to discover an  
extreme sensation of freshness.

Un véritable concentré d'efficacité qui vous invite à découvrir  
une extrême sensation de fraîcheur.



صابرينال®  
**Sabrinel®**  
- C O S M E T I Q U E -

**SARL. SABRINEL LABORATOIRE**

Z.I Bounoura, B.P 109 G.T. - Ghardaïa - Algérie

**Tél.:** +213 (0)29 27 23 42 - **Fax:** +213 (0)29 27 23 41 - **Mob.:** +213 (0)5 55 02 03 81

**E-mail:** infosabrinel@gmail.com - info@sabrinel.com - **Site web:** www.sabrinel.com



Sabrinel.Labo